

Castello di Cortanze



laboratori estivi



summer labs

Corsi Propedeutici

Corsi di Perfezionamento & Masterclass

ARCHI (VIOLINO - VIOLA - VIOLONCELLO - CONTRABBASSO)
CANTO (LIRICO - BAROCCO - CONTEMPORANEO)
CHITARRA - PIANOFORTE - MUSICA DA CAMERA

Conferenze - Concerti Finali degli Allievi

Concerto d'inaugurazione

Sabato 26 giugno 2010

"MELOS Arte & Musica" riconoscimento alla Carriera

Concerto di Premiazione

Domenica 4 luglio 2010

Direttore Artistico:
Giuseppe SANTORO

Presidente:
Gabriele LALLI



VI Edizione dei Laboratori Estivi di Musica
al Castello di Cortanze

28 giugno - 18 luglio 2010

Si ringrazia per il contributo e la collaborazione:



pianoforti piatino
regione piemonte
cortanze
fondazione cassa di risparmio di asti
provincia di asti
cocconato d'asti
cassa di risparmio di asti
comunità collinare val rilate
civico istituto di musica "g.verdi" di cortanze

Associazione culturale Melos Arte & Musica.
segreteria artistica: C.so Moncalieri, 211 - 10133
TORINO - ITALY

M director +39 348 8720520 M office +39 348 4954780
F +39 01119507757

E melos@melosartemusica.it | www.melosartemusica.it

CALENDARIO

CORSI PROPEDEUTICI

LABORATORIO CORO VOCI BIANCHE
5 Luglio/July - 9 Luglio/July

CORO VOCI BIANCHE Orietta LANERO
(CIVICO ISTITUTO DI MUSICA G. VERDI DI ASTI)
Carlo PAVESE
CORO VOCI BIANCHE Marcella POLIDORI
(PICCOLI CANTORI DI TORINO)

CORSI DI PERFEZIONAMENTO

CHITARRA - VIOLINO - VIOLA - PIANOFORTE
28 Giugno/June - 4 Luglio/July

CHITARRA Frédéric ZIGANTE
VIOLINO Roberto RANFALDI
VIOLA Luca RANIERI
PIANOFORTE Umberto SANTORO

CONTRABBASSO - PIANOFORTE
5 Luglio/July - 11 Luglio/July

CONTRABBASSO Giuseppe ETTORRE
PIANOFORTE Fabio LUZ
PIANOFORTE Claudio VOGHERA

CANTO LIRICO/BAROCCO/CONTEMPORANEO - VIOLA - VIOLONCELLO - PIANOFORTE - MUSICA DA CAMERA
12 Luglio/July - 18 Luglio/July

CANTO LIRICO Silvana MOYSO
CANTO BAROCCO/CONTEMPORANEO Nicolas ISHERWOOD
VIOLINO 14 -15-16-17-18 Francesco MANARA
VIOLA Ettore CAUSA
VIOLONCELLO Thomas DEMENGA
PIANOFORTE Géry MOUTIER
MUSICA DA CAMERA Umberto CLERICI

MASTERCLASS

CANTO 15-16-17-18 Mirella FRENI
VIOLINO 5-6-7 Massimo QUARTA

fabio luz
marcella polidori
nicolas isherwood
massimo quarta
mirella freni
roberto ranfaldi
giuseppe ettorre
umberto clerici
frédéric zigante
thomas demenga
silvana moyso
carlo pavese
orieta lanero
umberto santoro
claudio voghera
giuseppe ettorre
géry moutier
umberto clerici
claudio voghera

FESTIVAL MELOS CORTANZE 2010
(CONCERTI DEI DOCENTI)

Sabato 26 giugno ore 21
Salone del Castello di Cortanze
CONCERTO D'INAUGURAZIONE
In collaborazione con la Comunità Collinare Val Rilate
Rassegna "Colline & Classica"

Domenica 4 luglio ore 19
Salone del Castello di Cortanze
CONCERTO DI PREMIAZIONE
"Riconoscimento alla Carriera MELOS Arte & Musica"

Domenica 11 luglio ore 19
Salone del Castello di Cortanze

Domenica 18 luglio ore 19
Salone del Castello di Cortanze
In collaborazione con la Comunità Collinare Val Rilate
Rassegna "Colline & Classica"

CONCERTI CORSISTI DEI LABORATORI MUSICALI
ESTIVI 2010

2 luglio ore 21
Salone del Castello di Cortanze
Concerto Archi - Pianoforte

9 luglio ore 21
Salone del Castello di Cortanze
Concerto Pianoforte - Corsi Propedeutici di Canto Corale

16 luglio ore 21
Salone del Castello di Cortanze
Concerto Archi - Pianoforte - Musica da Camera

17 luglio ore 21
Municipio del Comune di Cocconato d'Asti
Concerto Archi - Pianoforte - Musica da Camera

REGOLAMENTO

Le domande d'iscrizione dovranno essere inviate entro il 26 giugno 2010 compilando il modulo allegato in ogni sua parte, unitamente alla copia del versamento eseguito con il pagamento della tassa d'iscrizione di 50 Euro (non rimborsabile) intestato al seguente indirizzo:

Associazione "MELOS Arte & Musica" Segreteria Organizzativa

Corso Moncalieri 211 10133 TORINO ITALIA

CASSA DI RISPARMIO DI ASTI

Filiale Moncalieri 2, Via Martiri della Libertà, 9 - I 10024 - Moncalieri (TO)

IBAN: IT 49 V 06085 20001 000000020786
BIC: CASRIT22

I corsi non saranno attivati nel caso della mancanza di un numero minimo di 6 allievi per ogni corso. Il numero dei partecipanti effettivi sarà stabilito dal docente di ogni corso, il quale si riserva la facoltà di ammettere i candidati previa un eventuale audizione preliminare con programma libero.

La quota di partecipazione, sia in qualità di allievo effettivo che di uditore, dovrà essere versata all'inizio dei corsi. A tutti gli allievi sarà rilasciato un Diploma di Partecipazione.

I corsisti prescelti dai docenti saranno tenuti a partecipare ai concerti finali che si terranno al Castello di Cortanze. Il corso di Musica da Camera è gratuito per tutti gli iscritti effettivi ai corsi strumentali.

L'eventuale frequenza a due corsi avrà una riduzione sul costo totale di 100 Euro.

Ai corsi possono essere ammessi allievi uditori.

I Corsi Propedeutici sono rivolti ai bambini dai 7 ai 14 anni che già seguono i vari percorsi educativi Suzuki e Coro Voci Bianche. Le lezioni sono giornaliere sia individuali che collettive per ogni allievo.

RULES

The 2010 Courses will be held on June and July at the "CASTLE OF CORTANZE" to the following rules:

- 1) Participation is open to Italian and foreign musicians, member of the Melos association.
- 2) The attached Application form, is to be received by 26th June 2010 together with one passport-size photo and the copy of the payment receipt of the Application fee.

The Application fee is Euro 50 for all Courses. Payment is to be made in euro by depositing to account no. 20786 at the CASSA DI RISPARMIO DI ASTI - Filiale Moncalieri 2, Via Martiri della Libertà, 9 - I 10024 - Moncalieri (TO)
IBAN: IT 49 V 06085 20001 000000020786 BIC: CASRIT22

The Application form has to be addresses to:
Associazione "MELOS Arte & Musica" Segreteria Artistica
Corso Moncalieri 211 10133 TORINO - ITALIA

- 3) Participants can be Active Students or Listeners. The fees are to be paid to the Association on the first day of the Course. It is not possible to pay fees by instalment, or to refund them.
- 4) The Application fee will be refund only in case of the Course cancellation (the courses won't be activate in case of lack of a least number of 6 students for each Course).
- 5) The number of the active participants will be established by the teachers who reserves the right to admit the candidates, subject to a preliminary audition with a free program.
- 6) The beginning of the Courses has fixed at 11 A.M. of the first school day.
- 7) The Course of Chamber Music is free for all the Active Students. The participants of the string instrument courses are required to bring their own music stand.
- 8) Seminars, study meetings and conferences on topics related to the subjects studied will be organised.
- 9) All active participants who have attended the Course regularly will receive a certificate of attendance.
- 10) Participation at the Courses implies full acceptance of these rules. In the case of dispute, the Italian language version will be retained valid.

QUOTE DI PARTECIPAZIONE/ATTENDANCE FEE

Tassa di iscrizione / application fee
50 EURO

Corsi:

Corsi propedeutici	EFFETTIVI	UDITORI
Laboratorio Canto voci bianche	170 Euro	80 Euro
CANTO BAROCCO/CONTEMPORANEO	300 Euro	80 Euro
CANTO LIRICO	300 Euro	80 Euro
CANTO Masterclass	200 Euro	80 Euro
VIOLINO	300 Euro	80 Euro
VIOLINO Masterclass	200 Euro	80 Euro
VIOLA	300 Euro	80 Euro
VIOLA Masterclass	200 Euro	80 Euro
VIOLONCELLO	300 Euro	80 Euro
CONTRABBASSO	300 Euro	80 Euro
PIANOFORTE	300 Euro	80 Euro
PIANOFORTE Masterclass	200 Euro	80 Euro
MUSICA da CAMERA	300 Euro	80 Euro
CHITARRA	300 Euro	80 Euro

Pianisti collaboratori / piano accompanist :

Federico BOSCO
Giorgia DELORENZI
Roberto GALFIONE
Saskia GIORGINI
Sergio MERLETTI
Diego MINGOLLA
Gabriel RHEIN-SCHIRATO

I partecipanti potranno soggiornare presso il CASTELLO DI CORTANZE in base alla disponibilità delle stanze, in stanze multiple per il prezzo di 55 Euro al giorno a pensione completa (pernottamento, colazione, pranzo, cena con l'esclusione dei vini). Esauriti i posti al Castello, vi sono altre convenzioni con Bad and Breakfast in Cortanze allo stesso prezzo.

Subject to availability of rooms, participant will be accommodated in the multiple rooms of the Castle at a rate of euro 55 full board (overnight stay, breakfast, lunch, diner - wine not included) for day.

Alla/To Segreteria Organizzativa
Associazione "Melos, Arte & Musica"
Corso Moncalieri, 211
10133 TORINO (ITALY)

COGNOME-SURNAME _____

NOME-NAME _____

Sig.-Mr Sig.ra-Mrs.

INDIRIZZO-ADDRESS _____

E-MAIL _____

TELEFONO-PHONE NUMBER _____

FAX - FAX NUMBER _____

LUOGO E DATA DI NASCITA - PLACE AND DATE OF BIRTH _____

NAZIONALITA'-NATIONALITY _____

TITOLI DI STUDIO-CERTIFICATES _____

TIPO DI PARTECIPAZIONE-KIND OF PARTICIPATION
 EFFETTIVO-ACTIVE UDITORE-LISTENER

STRUMENTO - INSTRUMENT _____

Tutela della Privacy. Ai sensi del d.lgs. 196/2003 si informa che i dati personali forniti all'atto dell'iscrizione ai corsi saranno conservati ed utilizzati per finalità inerenti all'iscrizione e partecipazione ai corsi nonché per l'invio di materiale informativo e divulgativo. La comunicazione e diffusione dei dati potrà avvenire solo per le finalità indicate. Il conferimento dei dati è obbligatorio per la partecipazione ai corsi. Per l'esercizio dei diritti previsti dall'art. 7 d.lgs. 196/2003 ogni interessato può rivolgersi al titolare del trattamento: Associazione Melos, con sede in Via Fiume 21, 14020 Cortanze (AT). I dati verranno trattati esclusivamente da eventuali responsabili e/o incaricati all'uopo indicati.

Privacy protection. As specified in the d.lgs. 196/2003 on "personal data protection", every personal data provided for registration will be kept and exclusively used for inscription and participation to the courses, as well for sending information and advertising material. Data communication and spreading can be made for the purposes described only. It is not allowed to attend the courses without giving personal data. The data holder can assert the rights specified in the art.7 d.lgs. 196/2003 by contacting "Associazione Melos", Via Fiume 21, 14020, Cortanze (AT). All the personal data will be managed only by people responsible for and/or appointed to this purpose

FIRMA-SIGNATURE _____

COME ARRIVARE | HOW TO GET TO



Il Castello di Cortanze dista solo 14 km da Asti, 50 km da Torino e 100 km da Milano.

-In auto/by car:
da Torino/from Turin: autostrada/motorway A21 Torino-Piacenza, uscita/exit Asti Ovest, strada provinciale di Casalborgone, km 14.

da Milano/from Milan: autostrada/motorway A7 Milano-Piacenza; svincolo per/junction for A21 Piacenza-Torino; uscita/exit Asti Ovest; strada provinciale di Casalborgone, km 14.

-In treno stazione ferroviaria più vicina/nearest railway station: Asti

-In aereo aeroporto più vicino/nearest airport: Torino Caselle

UTILI | USEFUL

Aereo/Airplane:
www.aeroporto.ditorino.it

Treno/Train:
www.trenitalia.it
stazioni TORINO P.N.
ASTI

BUS:
servizio fornito da/service provided by:
A.T.A.V VIGO s.p.a. - Lungo Dora Colletta, 89 - 10153 Torino -
tel. 011854853 - fax 0112489926
www.vigobus.it
(autolinee -- linea Castelnuovo D.B. - ASTI -- linea TORINO - Montechiaro)



melos arte & musica